

Blauer Kurier

Regional, aktuell und informativ – Wer ihn liest, gewinnt!

Stadt Fürth

**Sonderbeilage
FREIZEIT**

in der Heftmitte

BRAUEREIHOFFEST S. 2

LEITNER REISEN S. 3

**VERKAUSOFFENER SONNTAG
IN ZIRNDORF S. 5**

GEWINNEN SIE S. 10, 17

SOMMER NACHTS

SAMSTAG

20. JULI 2024

Ball



Liebe Leser:innen,

wir freuen uns, Ihnen in dieser Ausgabe spannende Erholungsaktivitäten in unserer Sonderbeilage **FREIZEIT** vorzustellen. Die Kirchweihen, die uns durch den Sommer begleiten, bieten eine wunderbare Gelegenheit, die lokale Kultur zu genießen und gesellige Stunden mit Familie und Freunden zu verbringen. Ein besonderes Highlight ist der Sommernachtsball in Fürth, der mit Musik und Tanz unvergessliche Momente verspricht. Ebenfalls empfehlen wir das Brauereihoffest in Zirndorf mit seinem verkaufsoffenen Sonntag. Lassen Sie sich von den vielfältigen Angeboten inspirieren und genießen Sie die warmen Tage in vollen Zügen.

Herzlichst,
Ihr Wolfgang Hopfner / Verlagsleitung,
Henning Nürnberg / Redaktionsleitung
City Fürth, und das Team Blauer Kurier



Aufg'spielt wird!

Freitag, 19.07.24

Ausschank & Essen von 17.00 – 23.00 Uhr

18.00 – 22.30 Uhr

Blechklang (Böhmische Blasmusik)

18.00 – 22.30 Uhr

Die Moonlights (Partyhits)

18.00 – 22.30 Uhr

Feel Free (Independent, Cover-Rock)

Samstag, 20.07.24

Ausschank & Essen von 16.00 – 23.00 Uhr

16.00 – 18.00 Uhr

Trio Accelerando (Wandermusik)

18.00 – 22.30 Uhr

O'Malley (Irish, American, Scottish Folk)

18.00 – 22.30 Uhr

Touch Wood (Akustik & Covers)

18.00 – 22.30 Uhr

Chicolores (Disco, Funk & Soul)

11.00 – 15.00 Uhr

Wiesengrund-Musikanten (Blasmusik & mehr)

16.00 – 20.00 Uhr

Suntears (Singer-Songwriter, Rock)

Sonntag, 21.07.24

Ausschank & Essen von 11.00 – 21.00 Uhr

11.30 – 15.30 Uhr

Hübscher, Hauber & Friends (Swing, Jazz)

16.30 – 20.30 Uhr

BBQ Chiefs (Blues, Rock)

11.30 – 15.30 Uhr

Big Band Brassluft (Big Band)

16.30 – 20.30 Uhr

Weisendorfer Soundexpress (Partyhits)

**Verkaufsoffener
Sonntag!**
13.00 – 18.00 Uhr

mehr unter: www.blauer-kurier.de

Wasservögel bitte nicht füttern!

Viele Gewässer im Stadtgebiet, beispielsweise der Waldmannsweiher, die Weiher im Stadtpark oder Pegnitz und Rednitz, bieten wertvollen Lebensraum für Wasservögel wie Enten, Schwäne und Gänse.

Immer wieder wird beobachtet, dass die Wasservögel mit altem Brot, Getreide oder anderen Lebensmitteln gefüttert werden. Diese gut gemeinte Tierliebe hilft leider nicht, sondern schadet sogar massiv.

Die heimischen Tiere können das ganze Jahr lang ohne menschliche Hilfe überleben und sind an das natürliche Nahrungsangebot aus Wasserpflanzen, Samen, Früchten, Insekten, Weichtieren und kleinen Fischen angepasst. Brot und Gebäck sind nicht artgerecht und werden von den Vögeln schlecht vertragen, da enthaltenes Salz oder Zucker im Magen aufquellen. In Fürth gilt ein allgemeines Fütterungsverbot für alle Wildvögel im Stadtgebiet.

Durch Fütterung verlieren Wasservögel ihre natürliche Scheu und sogar die Fähigkeit, selbst Nahrung zu suchen. Auch Krankheiten breiten sich bei großen Ansammlungen, die beim Füttern entstehen, leichter aus.

Zudem belasten übrig gebliebene Futterreste sowie der Kot der Vögel die Wasserqualität. Der starke Nährstoffeintrag führt zu einer Überdüngung und zu Sauerstoffentzug im Gewässer – was wiederum Folgen für andere Tier- und Pflanzenarten mit sich bringt.

Daher: Wasservögel bitte aus einiger Entfernung beobachten und nicht füttern.

Textquelle: Stadt Fürth

Zirndorfer Stadt- und Brauereihoffest 2024
19.-21. Juli

Das neue Zirndorfer Bräuschant Bier
Gegr. 1674

350 Jahre Zirndorfer Brauerei

Bräuschant
Zirndorf Zirndorf Das fröhliche Bier vom Land

- Freitag ab 17 Uhr
- Samstag ab 16 Uhr
- Sonntag ab 11 Uhr
- Live-Musik auf 3 Bühnen
- Brauereiführungen
- Kirchturmbesteigung
- Kutschfahrten

Eintritt frei!

QR Code, Facebook, Instagram, Zirndorfer

WELLNESS AN DER OSTSEE

USEDOM & BERNSTEINTHERME



**Zustieg:
Direkt in
Ihrer Nähe**

Ihr Baltic Sport- und Ferienhotel auf Usedom mit Bernsteintherme

Ihr 3-Sterne superior Hotel befindet sich direkt an der Strandpromenade des Usedomer **Seebades Zinnowitz**. Ihr Ostseehotel verfügt über komfortable Zimmer, ein Restaurant, eine Kaminlounge sowie einen Wintergarten. Über den Bademantelgang erreichen Sie vom Hotel aus bequem die **Bernsteintherme**. Entspannen Sie im hoteleigenen großen **Thermalbadebereich** mit Innen- und Außenbecken (**Wassertemperatur ca. 32 °C**) sowie im großen Meerwasserbecken - echtes Ostseegefühl zu jeder Jahreszeit (Wassertemperatur ca. 27 °C) und in der neu gestalteten finnischen Sauna. Ein außergewöhnliches Saunaerlebnis bietet die Strandsauna mit direktem Zugang zum Meer (Strandsauna vor Ort zahlbar, ca. € 3,- p. P./Nutzung)



Zimmerbeispiel

LEITNER REISEN



EINSTEIGEN. LOSFAHREN. GENIESSEN.

Fürth:

Fürther Freiheit, AOK, Gabelsberger Straße

Nürnberg:

U-Bahn Haltestelle Rothenburger Straße, neben Evenord Bank

Langwasser-Süd Parkplatz

Glogauer Straße Ecke Liegnitzer Straße

Allersberg:

Betriebshof Leitner-Reisen,

Am Spitalwald 12, kostenfreie Parkplätze

Erlangen:

Busbahnhof West, Bussteig 6;

3. Stellplatz; Parkplatzstraße 1

5-tägige Busreise auf die Insel Usedom

ab ~~€ 799,-~~

Unser aktuelles Top-Angebot

ab € **399,-**

EZ-Zuschlag € 50,- pro Nacht

Ihr Produkt-Code: **OST-03**

REISEVERLAUF

TAG 1 Busanreise nach **Usedom** in Ihr Hotel.

TAG 2 Rundfahrt mit RL auf der Insel Usedom mit den bekannten **Kaiserbäder Ahlbeck** und **Heringsdorf** und dem idyllischen **Bernsteinbad Koserow**. Ca. 15 Uhr Rückfahrt ins Hotel.

TAG 3 Fahrt nach **Stralsund**, die schöne UNESCO-Welterbestadt am Meer zur ca. 1,5-std. Stadtführung mit RL. Dann begeben Sie sich im **OZEANEUM** auf eine einmalige Unterwasserreise durch die nördlichen Meere. Ca. 15 Uhr Rückfahrt ins Hotel und Zeit zum Entspannen.

TAG 4 Gelegenheit zu einem Ausflug mit Reiseleitung nach **Greifswald** mit ca. 2-std. Stadtführung mit Museumshafen, Kaffee und Kuchen im **Wasserschloss Mellenthin** und Halbinsel **Lieper Winkel**.(Wunsch-Leistung).

TAG 5 Nach dem Frühstück Heimreise.

INKLUSIV-LEISTUNGEN

- ✓ Fahrt im modernen Fernreisebus
- ✓ 4x Üb. mit Halbpension im 3-Sterne superior Baltic Sport- und Ferienhotel in Zinnowitz
- ✓ Eintritt in die hoteleigenen Bernsteintherme im Wert von € 39,- p.P./T. inkl. großem Thermalbadebereich, Meerwasserbecken, finnischer Sauna sowie Leibbademantel und -tuch
- ✓ Inselrundfahrt mit Reiseleitung auf Usedom
- ✓ Stadtrundgang mit Reiseleitung in Stralsund
- ✓ Eintritt ins OZEANEUM in Stralsund
- ✓ Kurtaxe

TERMINE / ZUSCHLÄGE

15.09. - 19.09.24 zzgl. € 50,- p. P.

27.09. - 01.10.24 zzgl. € 50,- p. P.

01.10. - 05.10.24 zzgl. € 50,- p. P.

25.10. - 29.10.24

02.11. - 06.11.24

26.01. - 30.01.25

24.03. - 28.03.25 zzgl. € 30,- p. P.

05.04. - 09.04.25 zzgl. € 50,- p. P.

27.04. - 01.05.25 zzgl. € 50,- p. P.

WUNSCH-LEISTUNGEN

Ausflug Greifswald mit Museumshafen & Naturpark Usedom mit Kaffee und Kuchen € 39,- p. P.

E-Mail: info@leitner-reisen.de • www.leitner-reisen.de

Leitner Reisen GmbH • Am Spitalwald 2 • 90584 Allersberg

Wir sind für Sie da:

09176 - 98 60 030

SOMMERNACHTS

Foto: Comödie Fürth

Ball am 20. Juli

Interview mit Landtags- abgeordneter Petra Guttenberger

von Wolfgang Hopfner

Blauer Kurier: Auf welche Musik freuen Sie sich beim Ball besonders?

Petra Guttenberger: Auf die Musik von Thilo Wolf.

BK: Gibt es einen Lieblingstanz für Sie?

PG: Mein Lieblingstanz ist Tango.

BK: Was ist Ihr Lieblingsgetränk für eine laue Sommernacht?

PG: Mit Sekt oder Limoncello Spritz und einem kleinen Cappuccino macht man nichts falsch.

BK: Haben Sie schon Ihr Ballkleid?

PG: Ich habe inzwischen glücklicherweise eine ganze Auswahl und werde mich wettermäßig entscheiden

BK: Auf welche Gespräche freuen Sie sich ganz besonders?

PG: Ich freue mich auf Freunde, Bekannte und auf alle netten Menschen, die ich auf diesem Ball sicher treffen werde.

Interview mit Thilo Wolf, Leiter der Thilo Wolf Big Band

von Angelika Schwertner



Foto: Sascha Pöttl

BK: Herr Wolf, Sie sind seit 2015 mit Ihrer Band ein musikalisches Highlight von Bayerns größtem Open Air Ball. Was reizt Sie, hier zu spielen?

Thilo Wolf: Zu den Aufgaben meiner Band gehören auch die großen Ball- und Galaveranstaltungen. Vom Opernball in Hannover bis zur Wiener Hofburg haben wir ziemlich alles gespielt, was es gibt. Der Fürther Sommernachtsball jedoch ist etwas ganz Besonderes. Eine schönere Location kann es fast nicht geben. Und was die Comödie daraus macht, ist mehr als beeindruckend. Insofern sind wir sehr gerne ein Teil davon. Kleiner Vorteil am Rande, es ist wohl der einzige Veranstaltungsort, den ich zu Fuß innerhalb 10 Minuten erreiche.

BK: Der Veranstalter legt großen Wert auf den Dress-Code...

TW: Was den Dresscode betrifft, so tragen die Musiker des Orchesters klassischen Smoking. Das sieht immer elegant aus. Béatrice Kahl ist ein wenig freier in ihrer Gestaltung, das Outfit sollte jedoch auch dunkel sein und ihr den nötigen Bewegungsspielraum als Organistin gewährleisten. Ich lasse mich da einfach überraschen...

BK: Mit welchem musikalischen Programm werden Sie die Tanzfläche zum Swingen bringen?

TW: Unser Musikprogramm umschreiben wir mit „The modern way of vintage sound“. Wir werden den klassischen Bigband Sound erweitern um die Rhythmen der Standard- und Latein-Tanzmusik. Im Laufe des Abends wird es zunehmend funky und soulig. Zum ersten Mal werden wir den Sänger David Tobin aus Hannover dabei haben, der mit uns auch immer den dortigen Opernball rockt. Und das mit 100 % handgemachter und quicklebender Musik ohne Zusprieler aus dem Computer!

BK: Herr Wolf, was wünschen Sie sich für den Sommernachtsball 2024 und dürfen wir bei einer Neuauflage der Veranstaltung wieder auf Sie zählen?

TW: Ich habe eigentlich nur zwei Wünsche: bestes Wetter und fröhliche Gäste. Und was eine Neuauflage betrifft, wenn man uns braucht, sind wir natürlich immer gerne dabei.

LIEBE LESERINNEN UND LESER DES BLAUEN KURIERS,

ich freue mich auf den Sommernachtsball 2024 in Fürth und wünsche uns allen schönes Wetter, eine tolle Stimmung und für den Veranstalter eine erfolgreiche Feier.

Ihre

Petra Guttenberger



Es ist wieder soweit:

Der Sommernachtsball in Fürth öffnet seine Pforten für einen Abend voller Magie und Eleganz. Wenn die Sonne untergeht und die Sterne funkeln, verwandeln sich die Gäste mit ihren feinen Kleidern und Anzügen. Unter freiem Himmel treffen wir alte Freunde und neue Gesichter. Ein kurzer Plausch hier, ein Lachen dort – der Sommernachtsball ist ein Ort der Wiedersehensfreude. Musik begleitet uns durch den prachtvoll dekorierten Stadtpark.

Plötzlich ertönt eine Melodie, die unser Herz höher schlagen lässt. Die Tanzfläche ruft, und wir folgen mit einem Lächeln. Inmitten der beschwingten Rhythmen fühlen wir uns frei, als ob die Zeit stillsteht. Hier zählt nur der Augenblick und der Genuss des Tanzes.

Kulinarisch verwöhnen uns verschiedene Stationen oder die gehobene Gastronomie. Jeder Schluck und Bissen sind ein Genuss, der diesen Abend besonders macht. Es ist, als ob wir für eine Nacht in eine andere Welt fliehen, fernab vom Alltag.

Und dann sind da die Begegnungen – flüchtige Bekanntschaften und lang ersehnte Wiedersehen. Die Magie dieser Nacht bleibt lange in unseren Herzen, ein kostbarer Schatz an Erinnerungen.

Liebe Leser:innen, die Lifestyle-Redaktion wünscht Ihnen einen unvergesslichen Ball. Folgen Sie uns live über @blauerkurierfuertth auf Instagram.



Fürther Freiheit 2a 90762 Fürth 0911 7668155

MARY|LOU

Lovely Looks seit 1990

Verkaufsoffener Sonntag

mit Markttreiben zum
Stadt- und Brauereihoffest in Zirndorf



Am **Sonntag, 21. Juli 2024**, laden die Zirndorfer Händler wieder herzlich zu einem verkaufsoffenen Sonntag anlässlich des Stadt- und Brauereihoffestes ein. Von 13:00 bis 18:00 Uhr sind die Geschäfte geöffnet und laden mit sommerlichen Aktionen und Angeboten zum Einkaufsbummel ein. Externe Aussteller bereichern mit ihren Verkaufs- und Informationsständen das Angebot und laden zum sonntäglichen Flanieren, Schauen, Probieren und Einkaufen ein. Präsentiert werden Schmuck, Mode, Geschenkideen, Accessoires, nützliche Dinge für Haus und Garten und vieles mehr.

Für das leibliche Wohl ist auch wieder bestens durch das umfangreiche Angebot der Zirndorfer Gastronomie und Eisdielen gesorgt.

Parallel dazu wird am Wochenende des 19. bis 21. Juli 2024 das Stadt- und Brauereihoffest gefeiert. Im Jubiläumsjahr „350 Jahre Brauerei Zirndorf“ wird auf dem Brauereigelände, dem Kirchplatz und dem Marktplatz ein buntes Musikprogramm geboten und die angeschlossenen Freiflächen laden mit Getränken und kulinarischen Spezialitäten zum Verweilen ein. Brauereiführungen und kostenfreie Pferdekutschfahrten ergänzen das Programm und auch der Kirchturm von St. Rochus kann am Freitag von 18:00 bis 21:00 Uhr, am Samstag von 16:00 bis 20:00 Uhr und am Sonntag von 11:00 bis 19:00 Uhr bestiegen werden. Ein phantastischer Ausblick auf Zirndorf und Umgebung ist die Belohnung für das Erklimmen der vielen Treppenstufen. Auch das Städtische Museum hat geöffnet und huldigt mit der Sonderausstellung „50 Jahre Playmobil – Die Firmengeschichte hinter dem Welterfolg“ einem weiteren Jubiläum diesen Jahres in Zirndorf.

Weitere Informationen zum verkaufsoffenen Sonntag mit Markt anlässlich des Stadt- und Brauereihoffestes erhalten Sie bei der ZiMa Zirndorf Marketing eG, Tel. 0911 9600476, www.zirndorf-marketing.de oder direkt in der Zirndorfer Tourist Information am Marktplatz 1.



**Verkaufsoffener Sonntag
mit Markt zum Stadt-
und Brauereihoffest**

mit besonderen Aktionen
und Angeboten
in der Innenstadt

**21. Juli 2024
von 13 - 18 Uhr**

www.zirndorf-marketing.de




Nach verpasstem Aufstieg will der FSV Stadeln 2024/25 wieder oben angreifen

von Henning Nürnberg

Mit vier Neuzugängen startet der FSV Stadeln in die neue Saison in der Landesliga Nordost. Max Hirschmann (SC 04 Schwabach, ausgebildet bei der SpVgg Greuther Fürth, dort zuletzt im U19-Bundesligateam) kommt als neuer Stürmer, Leon Stöß (SG Quelle Fürth) für die defensive Außenbahn, Sebastian Emmert (SC Eltersdorf) als defensiver und offensiver Außenbahn- und Mittelfeldspieler und last but not least Manuel Döllfelder (ASV Zirndorf), der – nach dem Abgang von Ex-Club-Profi Benedikt Willert (FC Eintracht Bamberg, Regionalliga Bayern) – mit Moritz Prenzler den Konkurrenzkampf um die neue Nummer 1 zwischen den Pfosten aufnehmen wird.

„Es geht jetzt darum, dass sich die Jungs schnellstens integrieren und unsere Philosophie annehmen. An ihrem fußballe-



Foto: Thomas Schlirf

Die Mannschaft des FSV Stadeln für die neue Saison 2024/25 in der Landesliga Nordost

ten wir mit unserem 26-Mann-Kader wieder eine gute Rolle in der Liga spielen.“

Ähnlich sieht es der 1. Vorstand Hermann Lang: „Natürlich hätte ich es schön gefunden, wenn wir jetzt in der Bayernliga wären. Aber so freuen wir uns auf die vielen Derbys.“ Auch für die kommende Saison will man beim FSV Stadeln den Blick

nach oben richten: „Wir wollen immer aufsteigen.

Aber viel wichtiger ist es für uns, die Klasse sicher zu halten. Das ist schon schwer genug“, so der Stadelner Vereinschef.

Insgesamt gesehen steht der FSV Stadeln nach eigenen Worten hervorragend da. „Wir haben ein Landesliga-Team, eine in die Kreisliga aufgestiegene zweite Mannschaft und eine dritte Mannschaft in der Kreisklasse. Dazu sind all unsere Jugendmannschaften komplett besetzt, ab der B-Jugend sogar doppelt.

„Insgesamt haben wir über 350 Jugendspieler, die von 52 Trainern und Betreuern trainiert werden, und ab der neuen Spielzeit erstmalig auch eine eigene Damenmannschaft“, bringt es Schempp auf den Punkt.

Im 1. Ligaspiel der Landesliga-Kicker von Cheftrainer Manfred Dedaj tritt der FSV am 20. Juli (Anstoß: 15 Uhr) bei Jahn Forchheim an. Zum ersten Heimspiel auf der Waldsportanlage Am Kronacher Wald 2 wird am 26.07. (Anpfiff: 19 Uhr) oder 27.07. (15 Uhr) der FSV Erlangen-Bruck erwartet.

Als man vor **Jahrzehnten** nur ahnen konnte, wie der **Lobbyismus** zwischen **Industrie** und **Politik** funktioniert hat, ist man heute schon einen Schritt weiter, denn dank **Dokumentationen, gründlicher Recherche (vor allem von Journalisten der Printmedien)** und Internet weiß man, dass so manches **Bierchen** oder jetzt auch **Pfeifchen** miteinander getrunken und geraucht wird. Dass man jetzt **3 Hanfpflanzen** jedem Erwachsenen zugesteht, aber **Alkoholkonsum uneingeschränkt bis zum Umfallen erlaubt ist**, muss wohl mit **Gewinnmaximierung und der Biersteuer in Bayern** zu tun haben.

Zumindest gibt es **bis jetzt noch keine Cannabissteuer** und auch wenn Sie versuchen, unsere ausgezeichnete **Hanf-Sommerdecke** in Ihr **Pfeifchen** zu stecken, bei der ja mehr als 3 Pflanzen in jeder Decke verarbeitet sind, bleibt das ganz große Erlebnis aus. **So gibt's in diesem Jahr das „Helle Lager“ aus Hetzelsdorf.**

Jetzt für die warmen Tage vorsorgen mit einer

Sommerdecke aus **60 % Hanf** und **40 % Baumwolle**, **vegan**, Bezug **reiner Baumwollperkal** aus **kbA**, sehr **atmungsaktiv**, ideal für **Schwitzer**, waschbar, antimikrobiell (verhindert Geruchsbildung) **GOTS zertifiziert**

Sommerdecke aus **Leinen** und **Baumwolle**, **Füllung nur 500 gr.**

Bezug **reine Baumwolle**, **waschbar bis 60° Grad**, 135 x 200 cm

Für den **Rheumatiker** oder **starken Schwitzer**:

Merino-Lammwolle mit **Zirbe** mit Mako-Batist für den fränkischen

Sommer, leicht und temperierend, 135 x 200 cm

Das vegane Sommerbett aus **Kapok** und **Baumwolle**, **extrem leicht**

Bambus-Sommerbett, waschbar, 135 x 200 cm

Das ultimative **Edelhaar** ist **Kamelhaar** als Sommerbett,

extra leicht mit feinstem kbA-Batist, 135 x 200 cm

mit einem **Schwitzerkissen**, 40 x 80 cm mit waschbarer Baumwollhülle

Sommer-Punktstepp, feiner Batist 99 Punkte, 135 x 210 cm mit 150 gr.

mit neufundländischer Zuchtgänsedaune vor ihren Augen gefüllt,

Für den **Pollen- oder Hausstauballergiker**:

das **Tencelbett**, aus **Holzfasern**, leicht und waschbar, 135 x 200 cm

Strandlaken, **Hamamtücher**, **Sommerbettwäsche** aus **Reinleinen**, **Halbleinen**,

Musselin, **seidige Percale** und **bügelfreier, gewebter, nicht gelaugter Seersucker**

ab 169,95

129,95

129,95

ab 149,--

129,--

149,--

ab 71,95

215,--

ab 149,--

*Betten
Bauernfeind*

90762 Fürth/Bayern, Königsplatz 8, Telefon 0911/775680

Montag - Freitag 8.30 - 18.00 Uhr, Samstag 9.00 - 13.00 Uhr

Bitte beachten Sie unseren Betriebsurlaub vom 10. bis 31. August

Letzter möglicher Reinigungstag ist der 8. August.

Nach fünf Jahren Pause endlich wieder:

Open-Air-Kino am 27. Juli im Pfarrhof Poppenreuth

Am Samstag, dem 27. Juli, wird die französische Komödie „Gemeinsam wohnt man besser“ des Regisseurs Francois Desagnat in Kooperation mit dem „Uferpalast-Kino“ beim Open-Air-Filmabend im Poppenreuther Pfarrhof gezeigt.

Der 70-jährige Hubert Jacquin (André Dussollier) vernachlässigt sich und seine großzügige Wohnung nach dem Tod seiner Frau, ernährt sich von Dosenfisch und schläft auf dem Sofa. Auf der Suche nach einer Putzfrau gerät er durch ein Versehen an den falschen Aushang in seiner Stambäckerei und ist auf einmal mit einer quirligen Studentin auf Wohnungssuche konfrontiert!

Manuela (Bérengère Krief) lässt sich nicht abwimmeln, inspiziert ungeniert die Wohnung – Kommentar zur Küche: „Versifft, aber nett!“ – und überredet Hubert dazu, ihr vorübergehend eins seiner leerstehenden Zimmer zu vermieten. Aber „Haus halt ist nicht so mein Ding“, verrät sie ihm. Hartnäckig stellt sie sehr bald seine eingefahrenen Gewohnheiten auf den Kopf und bringt ihn sogar zu einem feuchtfröhlichen Tanzabend. Im Verlauf des Abends stimmt



Hubert zu, die WG zu vergrößern. Anschließend ist die Mitbewohner-Suche in vollem Gange und nur wenig später ziehen die Krankenschwester Marion (Julia Piaton) und der frisch getrennte Anwalt Paul-Gérard (Arnaud Ducret) mit ein: Von nun an sind ständig Bad und Toilette besetzt! Sowohl über die Nutzung des Kühlschranks als auch über Grenzen der Solidarität und mangelnden Respekt entbrennen hitzige Diskussionen – ob das Hubert auf Dauer aushält?

Für diese Beziehungskomödie öffnet der Pfarrhof abends ab 20.30 Uhr seine Tore. Dazu gibt es in bewährter Weise Picknick unter der Linde und mit einsetzender Dunkelheit – gegen 22.00 Uhr – den Open-Air-Kino-Start.

Im Preis von 15 Euro sind der Eintritt für den Film und das Essen inbegriffen. Getränke werden ebenfalls angeboten. Für Picknickgeschirr, Besteck, Gläser und eventuell benötigte Decken oder Campingstühle muss selbst gesorgt werden. Sollte es regnen, findet das Ganze in der Scheune statt.

Text- und Fotoquelle: Evang.-Luth Dekanat Fürth

IHR GESUNDHEITZENTRUM IN DEN MALZBÖDEN



Unsere Leistungen im Überblick

- Botendienst
- Vorbestellung per Telefon, E-Mail und App
- Monatliche Angebote
- Onlineshop
- Kompressionsstrümpfe
- Inkontinenz- und Pflegehilfsmittel
- Medikationsmanagement


BAVARIA
 A P O T H E K E



Stefanie Hertlein e.K.
 Schwabacher Straße 106
 90763 Fürth
 Tel. 0911/71 24 91
 info@bavaria-apotheke-fuerth.de



Öffnungszeiten
 Mo – Fr: 8:00 – 18:30 Uhr | Sa: 8:00 – 13:00 Uhr

www.bavaria-apotheke-fuerth.de

Großer Sportwettbewerb für Kinder mit und ohne Förderbedarf

Schüler zeigen Fitness beim Sportwettkampf und im Spieleparcour

Das Spiel- und Sportfest ist das sportliche Event der mittelfränkischen Förderzentren. Es messen sich rund 450 Schülerinnen und Schüler aus ca. 14 Schulen mit dem Förderschwerpunkt geistige Entwicklung sowie zwei Partnerklassen der Pestalozzische in den Sprintdisziplinen und Staffelwettbewerben.

Dies organisiert die Clara-und-Dr.-Isaak-Halleman-Schule der Lebenshilfe Fürth zusammen mit der LASPO (Bayerische Landesstelle für den Schulsport). Das traditionelle Sportfest findet für die Mittelschulstufen sowie Berufsschulstufen der mittelfränkischen Förderzentren statt. Tolle Spielestationen sind nur mit ehrenamtlichem Einsatz so möglich. Neben den Sportdisziplinen nutzen die Schüler weitere Lauf- und Bewegungsangebote sowie Spielestationen. So können sie auf der



Markus Hartinger (Fachberater für Sport an Grund- und Mittelschulen/Regierung von Mittelfranken), Nils Ortlieb (Geschäftsführer Lebenshilfe Fürth), Paul Kuhn (1. Platz 50 m), Markus Braun (Bürgermeister der Stadt Fürth), Brigitte Daubner (Rektorin der Clara-und-Dr.-Isaak-Halleman-Schule) und Marcus Scherbel (Referent für Sport an Förderschulen bei der Regierung von Mittelfranken)

Geschwindigkeitsmessstrecke ihren Top-Speed testen und an den Stationen Laufbiathlon und Farbsprints ihre Ausdauer und Geschicklichkeit einbringen.

Viele helfende Hände – ein tolles Netzwerk mit regionalen Firmen. Über 40 tatkräftige ehrenamtliche Mitarbeiter der Siemens AG, der UniCredit Bank, von PUMA und von ImmoWelt unterstützen die Halleman-Schule bei der Organisation.

Sie helfen jedes Jahr mit, dass das Sportfest rund läuft. Die Mitarbeiter sorgen für einen reibungslosen Ablauf der Spielestationen, besorgen kleine Preise und helfen beim Erstellen der Siegerurkunden mit. Alle tragen dazu bei, dass die Kinder diesen Tag mit Spaß rundum genießen.

Text und Foto: Lebenshilfe Fürth e. V.

“ In der Mode gibt es keine letzte Wahrheit. Man kann nie sagen, das ist „in“ und das ist „out“. Es wird immer eine Mischung geben aus dem, was gerade kommt, und dem, was gerade geht. Giorgio Armani

FÜR HÖCHSTE ANSPRÜCHE AN IHRE TEXTILIEN

In den Bereichen Hotel und Gastronomie, Gesundheitswesen, Industrie und Handwerk



EINKAUF



LOGISTIK



INDIVIDUALISIERUNG



PLANUNG



LEASING



WÄSCHE

SO KÖNNEN SIE UNS ERREICHEN:

Johann Hitz GmbH Textile Dienstleistungen
Siemensstraße 51 90766 Fürth
Tel.: +49 (0) 911 759955 0
E-Mail: hitz@dressline.de

hitz
hitz-textilien.de

Fürths jüngste Städtepartnerschaft ist „volljährig“ geworden

Sommerfest im Rathaus-Innenhof vermittelt griechische Lebensfreude pur

von Henning Nürnberg

Der Freundeskreis Xylokaastro und die Stadt Fürth luden im Rahmen des Fürth-Festivals erneut zum beliebten griechischen Fest in den Rathaus-Innenhof ein. Der 1. Vorsitzende Günther Hoffmann, Ehrenbürger der Stadt Xylokaastro, begrüßte die zahlreichen Gäste, darunter viele Teilnehmer an der im September stattfindenden Bürgerreise in die griechische Partnerstadt am Golf von Korinth.

Bürgermeister Markus Braun betonte: „Die Partnerschaft mit Xylokaastro wird mit ganzem Herzen von beiden Seiten gelebt.“ Wir freuen uns, dass wir sie insbesondere durch Feste dieser Art immer wieder bestätigen können. „Generell hat sich zwischen beiden Städten und den Menschen längst eine Freundschaft entwickelt.“ Darüber hinaus ergänzte der OB-Stellvertreter: „Ein herzliches Dankeschön gilt wieder einmal unserer Städtepartnerschaftsbeauftragten Hilde Langfeld für ihren besonderen Einsatz und die großartige Organisation dieses schon traditionellen Som-



Ausgelassene Stimmung beim Sommerfest: Bürgermeister Markus Braun, Gastronom Alexandros Pardalis („Restaurant Schatzkästle“), Städtepartnerschaftsbeauftragte Hilde Langfeld, Freundeskreis Xylokaastro-Vorstand Robert Middendorf und -Vorsitzender Günther Hoffmann

Foto: Henning Nürnberg

merfests.“ Schatzkästle-Wirt Alexandros Pardalis und seine Familie verwöhnten die Gäste mit leckeren griechischen Spezialitäten wie Mezedes, Souvlaki und Keftedes; Griechische Live-Musik animierte zu spezifischen Tänzen, die eines verbindet: Sie sorgen für gute Laune.

Mal temporeich, mal gemessenen Schrittes – keiner tanzt einen griechischen Tanz allein. Denn egal, ob an den Händen oder den Schultern gefasst: Die Mittanzenden nehmen jede und jeden mit, der sich in den Kreis einreicht.

Vorstand Robert Middendorf verlas ein Grußwort des griechischen Bürgermeisters Vlasios Tsiotos, der seinen Stolz über die langjährigen Beziehun-

gen sowie die Vorfreude auf den Besuch zur Fürther Michaelis-Kirchweih im Oktober mit einem Zitat des griechischen Philosophen Aristoteles zum Ausdruck brachte: „Freundschaft ist eine Seele, die zwei Körper bewohnt – in unserem Fall ist es eine Seele, die in zwei Städten wohnt.“

Claudia & Chris laden Sie ein:
Einzigartige Atmosphäre
Unvergessliche Momente

DÄCHLA

Café - Bar - Events

Genießen Sie bei uns:

Café

- Kaffeespezialitäten
- Frische Kuchen
- Köstliches Frühstück

Bar

- Verführerische Cocktails
- Leckere Wraps & Pasta
- Erliesene Aperitifs
- Edle Weine
- Ausgewählte Biere
- Desserts

Events

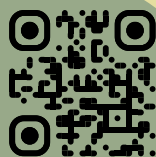
- Kunst- und Kulturveranstaltungen
- Live-Musikabende
- Themenabende

Ort

Friedrichstraße 6a 4.OG
90762 Fürth

Kontakt:

✉ servus@daechla.de
📷 daechla



Webseite

Öffnungszeiten:

Mo: geschlossen
Di - Sa: 10:00 - 22:00 Uhr
So: 10:00 - 20:00 Uhr

Besuchen Sie uns und lassen Sie sich verwöhnen!
Wir freuen uns auf Sie!

Soiree im Schloss Burgfarrnbach –

Saison 2024/2025 in Sichtweite



Das Programm für die beliebte Kammermusikreihe „Soiree im Schloss Burgfarrnbach“ der Saison 2024/2025 liegt vor. In der festlichen Atmosphäre des Schlosssaals, Schloss Burgfarrnbach, Schlosshof 12, 90768 Fürth, finden wieder neun Konzerte statt.

Die Konzerte sind als Abo buchbar. Ein Saisonabo kostet 144 € (erm. 80 €). Restkarten (Bruttopreis 24 €/erm. 12 €) telefonisch jeweils am 1. Montag nach dem vorherigen Konzert beim Kulturamt Fürth (0911/974-1688), Bezahlung bar an der Tages- bzw. Abendkasse. Diese öffnet eine Stunde vor Konzertbeginn. Die Konzerte beginnen um 19:30 Uhr (am 31.12. um 17 Uhr und um 19:30 Uhr). Kartenreservierungen für die Silvestersoireen ab 02.12.2024 beim Kulturamt Fürth. Weitere Infos: kultur@fuerth.de, <https://www.fuerth.de/Home/Leben-in-Fuerth/kultur/soiree-im-schloss.aspx>. Kein barrierefreier Zugang.

Textquelle: Kulturamt der Stadt Fürth in einer Bearbeitung der Redaktion

ALTGOLD-ANKAUF MAXIMILIAN Uhren - Schmuck

Sofort Bargeld für Altgold, Zahngold, Barren, Münzen, Uhren aus Gold, Platin, Diamanten, ...

Schwabacher Str. 41, Fürth
0911 - 7419797

Mit diesem Coupon

Batterie-
wechsel* **5,-**

* ausgenommen
Taucher- und Digitaluhren

50 THOMANN-MANAGEMENT präsentiert

SCHLAGER & Spaß

ANDY BORG **PETER ORLOFF**

Fr., 04.10.24 Stadthalle FÜRTH

VVK: SchlagerTickets.com & an allen bek. VVK-Stellen
www.THOMANN-Management.de | Burgebrach

Wir verlosen...

1 x zwei Tickets für Schlager & Spaß mit Andy Borg

Senden Sie das Stichwort „Andy Borg“ bis zum 26.07.2024 an verlosung@verlag-hopfner.de.

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen! Ihre Daten werden ausschließlich zur Gewinnermittlung verwendet und nach der Ziehung vernichtet.

PROGRAMM Übersicht

**DO.
25.07.**

ab 18.00 | Schlachtschüssel des TSV Burgfarrnbach im Gasthaus zur Krone. Einstimmung auf die Kärwa mit Freddy an der Orgel.

**FR.
26.07.**

ab 17.30 | Einholen des Kinder-Kärwabaums vor dem Berngruber Hof

ab 18.00 | Aufstellen des Kinder-Kärwabaums / zum Zuschauen und Mitmachen wird herzlichst eingeladen

ab 19.00 | Kärwaeinstimmung mit den Moosbüffeln

ab 19.15 | Einzug der Kärwaburschen- / und Madli ins Festzelt

ab 19.30 | Eröffnung Fass-Anstich mit OB Jung und dem Bürgerverein

ab 22.30 | Aftershow Party der Kärwaburschen in der Eventhalle

**SA.
27.07.**

ab 14.00 | Buntes Kärwa-Treiben auf dem Festplatz

17-18.00 | Standkonzert Burgfarrnbacher Musikzug

ca. 17.00 | Einholen Kärwabaum, (aufgrund der Baustelle wird die Route kurzfristig bekannt gegeben)

ca. 18.00 | Aufstellen des Kärwabaums

ca. 19.00 | Affenzirkus

**SO.
28.07.**

ab 09.30 | Ökom.Festgottesdienst in St. Johannis

ab 10.30 | Frühschoppen mit den Burgfarrnbacher Blechbom und große Oldtimerausstellung auf dem Festplatz

ab 14.00 | Wettstreit der Burgfarrnbacher Vereine

ab 16.00 | Die Kleeblätter (Beste Unterhaltungsmusik)

**MO.
29.07.**

ab 14.00 | Familien-Nachmittag mit verbilligten Preisen

ab 19.00 | Betz'n Tanz der Kärwaburschen und -Madli auf dem Festplatz

ab 20.00 | Partymusik mit DJ'

**DI.
30.07.**

ab 14.00 | AWO Seniorennachmittag im Schützenhaus Burgfarrnbach

ab 19.00 | Beste Stimmungsmusik mit den "MOONLIGHTS"

22.00 | Farbenfrohes Hochfeuerwerk

22.30 | Feierliche KÄRWA-Beerdigung auf dem Festplatz



WEITERE
PROJEKTE
IN PLANUNG
FRAGEN SIE
DANACH

EIGENTUMSWOHNUNGEN MITTEN IN NÜRNBERG

Zentral gelegen, in ruhiger Umgebung, entstehen acht 2- bis 5-Zimmerwohnungen in der Schloßstraße 33 in Nürnberg

- Einzelstellplätze teilweise überdacht
- Erdwärmepumpe mit Tiefenbohrungen und zusätzlichen Solarkollektoren
- jede Wohnung mit Balkon
- kontrollierte Wohnraumlüftung mit Wärmerückgewinnung
- Nieder-Temperatur-Fußbodenheizung
- großzügiger Mehr-Personen-Aufzug, vom KG bis DG
- Klingel-, Sprech- und Videoanlage mit Farbbildschirm

ROST WOHNBAU GmbH | Würzburger Straße 592 | 90768 Fürth
Tel: 0911 75 10 02 | info@rost-wohnbau.de

Kirchweih Burgfarnbach

25. - 30.07.24



Foto: AdobeStock

Damen- & Herrensalon
Salon Andrea
 Inh. Andrea Ertl
 Moosweg 23, 90768 Fürth
 Tel: 0911 - 753 06 57

Andrea
Friseurmeisterin



Sula
Friseurin

Ihre Haare sind unsere Leidenschaft!
Dienstag - Freitag
8 - 12 Uhr & 14 - 17.30 Uhr




Claudias Backwelt
Qualität ist Ährensache

Im Angebot: FRISCHE KÜCHLE



Claudias Backwelt GmbH
Breiter Steig 18 (im Netto)
90768 Fürth-Burgfarnbach

Telefon: 0911 - 300 93 150
Öffnungszeiten:
Montag - Samstag: 7 - 19 Uhr

info@claudias-backwelt.de
www.claudias-backwelt.de

NATÜRLICH UND HANDWERKLICH GEBACKEN - WIE FRÜHER



Wein Mühle®

BÄCKEREI & KONDITOREI

BAUSTELLE
Anfahrt über Bernbacher Straße oder westlich über die Würzburger Straße

Regelsbacher Str. 30 · 90768 Fürth-Burgfarnbach
 Telefon 09 11-75 15 07 · Fax 09 11-75 16 57 · www.wein-muehle.de

DER FEINSCHMECKER
DAS LEBEN GENIEßEN · NEUEN · GENUß · FRISCHER



Die besten Bäcker in Deutschland 2024

Wein-Mühle
Wir Deutschen Gewähren Empfehlungen DER FEINSCHMECKER Ausgewählt.

Deutsche Mittelstufe

Ausgezeichnet!
Diese Bäckerei gehört zu den besten in Deutschland!



**Brot
Brötchen
Kaffee & Kuchen
Käse · Pizza**




Montag-Freitag 7:00 - 18:00 Uhr
Samstag 7:00 - 13:00 Uhr





IHR QUALIFIZIERTER PARTNER RUND UMS HAUS

DHH-Quadriga II



- 110 bis 155m² Wohnfl.
- inkl. WU-Beton Keller
- FbHz. & Wärmepumpe
- **Festpreis je 355.000,- €**
zzgl. BNK & Grund

0911-69 72 26 www.rs-immo.de

Sie finden uns im Internet: www.blauer-kurier.de



**MEIN DAHEIM
IN GROSSREUTH**
BEI SCHWEINAU *by ESW*



ALLE MAL HEIMKOMMEN!

- Neubau von 27 barrierefreien Wohnungen
- 1-4-Zimmer-Wohnungen, Wohnflächen 33 m² bis 110 m²
- Eisspeicherheizung
- U-Bahnstation fußläufig in 5 Minuten erreichbar

Beratung und provisionsfreier Verkauf
ESW Bauräger GmbH
 0911 2008 – 370 | bautraeger@esw.de
www.alle-mal-heimkommen.de

Ein Projekt des

 raum für perspektive

Dokumentarische Malerei: Jan Bauer

vom 09.07. bis 27.07.2024 im kultur.lokal.fürth

Unter dem Titel „Dokumentarische Malerei“ zeigt der Künstler Jan Bauer vom 9. bis 27. Juli 2024 Kohlezeichnungen und Linolschnitte im kultur.lokal.fürth. In diesen Werken setzt er sich mit antiken Plastiken und Zeichnungen der italienischen Renaissance auseinander.

Jan Bauer findet viele seiner Motive in Museen und Archiven: In großformatigen Kohlezeichnungen zeigt er Porträts von antiken Plastiken, die er durch das Fokussieren auf Augen, Nase und Mund besonders in Szene setzt. Im zweiten Bereich der Ausstellung sind Linolschnitte mit dem Titel „Il fumo di Piranesi“ (Piranesi's Rauch) zu sehen. Die Rauchsäulen, die zentral ins Bild gesetzt sind, geben aufgrund fehlender Bezugspunkte keinen Aufschluss über den Kontext. Handelt es sich um ein kleines Lagerfeuer oder doch um einen monströsen Vulkanausbruch? Der Künstler adaptiert Radierungen des Architekten Giovanni Battista Piranesi (1720 – 1778) aus der Reihe „Diverse Maniere d'adornare i cammini“.

Bauer ist regelmäßig in Ausstellungen in Deutschland, Italien, USA und Argentinien und in verschiedenen Sammlungen vertreten: Sammlung des Deutschen Bundestages, Sammlung des Landes Sachsen, Staatliches Museum Schwerin, Messner Mountain Museum. Website: www.dokumentarische-malerei.com

Öffnungszeiten:

9. bis 27. Juli 2024, Dienstag bis Samstag, 15 bis 18 Uhr

Programm:

- Vernissage: Donnerstag 11. Juli, 18 bis 20 Uhr
- Finissage: Freitag 26. Juli, 18 bis 20 Uhr

Weitere Informationen im Schaufenster des kultur.lokal.fürth (Bahnhofplatz 2) sowie auf www.fuerth.de und www.tourismus-fuerth.de oder telefonisch beim Kulturamt unter (0911) 974 – 1688.

Textquelle: Kulturamt der Stadt Fürth in einer Bearbeitung der Redaktion

Verleihung der kulturellen Preise der Stadt Fürth

**Großer Kulturpreis / Kulturpreise / Leonhard
und Ida Wolf Gedächtnispreise**

Preisverleihung // Sonntag 17.11.2024 um 18:00 Uhr // Eintritt frei // Kulturforum Große Halle

Alle zwei Jahre werden die Fürther Kulturpreise für herausragende künstlerische Leistungen an Künstler verliehen, die mit Franken verbunden sind. Dieses Jahr erhält der Musiker Norbert Nagel den großen Kulturpreis, dotiert mit 8.000 Euro. Nagel, bekannt für seine Arbeit beim Stadttheater Fürth und der Thilo Wolf Big Band, pendelt zwischen Klassik und moderner Musik (Pop, Jazz).

Die Kulturpreise, jeweils mit 4.000 Euro dotiert, gehen an die bildende Künstlerin Susanne Roth, den Musiker Florian Fischer und die Tanzzentrale der Region Nürnberg e.V. Roth wird für ihre Papierarbeiten überregional anerkannt. Fischer gilt als einer der vielversprechendsten Schlagzeuger der Improvisation und des Creative Jazz. Die Tanzzentrale bietet seit über 25 Jahren der zeitgenössischen Tanzszene eine Heimat und produziert jährlich 10 bis 15 Tanzproduktionen.

Der Leonhard und Ida Wolf Gedächtnispreis geht an die bildende Künstlerin Seung Yeon Jo, den Violinisten Konstantin Demydas und den Schlagzeuger Marek Horsak.

Textquelle: Kulturamt der Stadt Fürth in einer Bearbeitung der Redaktion

5. BFK CHARITY GOLF-CUP

Golfer erspielen 25.000 EURO für die Stiftung „Kleeblatt fürs Leben“



Der Business-Fanklub Kleeblatt Fürth (BFK) richtete sein 5. Benefiz-Golfturnier im 1. Golfclub Fürth zugunsten der Stiftung Kleeblatt fürs Leben aus. Bei hochsommerlichen Temperaturen spielten die Golfer 25.000 Euro für die Stiftung ein. Insgesamt 21 Golfteams von regionalen Unternehmen traten beim 5. Benefiz-Golfturnier des Business-Fanklub Kleeblatt Fürth an. Die 21 Unternehmen – darunter die SPVGG GREUTHER FÜRTH und zahlreiche Kleeblatt-Partner – unterstützten das Benefiz-Turnier als Tee-Sponsoren und schickten insgesamt 84 Golfer ins Rennen. Für diese gab es einige Besonderheiten bei dem Charity-Cup: Das beste Team in der Gesamtwertung konnte VIP-Tickets für ein Heimspiel des Kleeblatts gewinnen und auch während der Partie konnten sie an einigen der 18 Bahnen an Wettbewerben teilnehmen. Wer beispielsweise 10 € spendete und seinen Ball mit dem ersten Schlag aufs Grün brachte, landete im Lostopf für einen Reisegutschein. Viele Tee-Sponsoren, wie Kleeblatt-Hauptsponsor I. K. Hofmann GmbH, stellten zusätzliche Preise, die in den Wettbewerben gewonnen oder bei der anschließenden Siegerehrung ersteigert werden konnten. Mit zwei Karten für ein Manchester-Spiel in der PUMA-Loge im Etihad Stadion sponserte der Kleeblatt-Ausrüster einen ganz besonderen Preis.

Mit den Spendengeldern der 21 Tee-Sponsoren und Spieler, der Preisversteigerung sowie zusätzlicher Spenden der Zahnarztpraxis Dr. Marcus Riedl und der Sparkasse Fürth kamen bei dem Benefiz-Turnier 25.000 Euro zusammen, die allesamt in die Stiftung Kleeblatt fürs Leben der SPVGG GREUTHER FÜRTH fließen. Die Stiftung setzt sich für Antirassismus- und Inklusionsarbeit sowie die Förderung von gesellschaftlichem Engagement in der Region ein. Mit den Geldern aus dem Charity-Golf-Cup soll gemeinsam mit der Stadt Fürth ein Projekt gestartet werden, um Kindern aus sozial schwachen Familien die Mitgliedschaft in Sportvereinen zu ermöglichen.

Seit der vergangenen Saison hat der Business-Fanklub Kleeblatt Fürth zudem sein soziales Engagement für die SPVGG GREUTHER FÜRTH noch weiter verstärkt. Die 2.500 Euro Fördergeld für den zweiten „Kleeblatt fürs Leben“-Stiftungspreis wurden vom BFK gesponsert. Weitere 2.500 Euro stellt der Fanklub außerdem für die Auszeichnung von Nachwuchsmannschaften der Spielvereinigung zur Verfügung, die sich sozial engagieren.

Text- und Fotoquelle: SPVGG GREUTHER FÜRTH

BALKONE UND ZAUNE
AUS ALUMINIUM UND GLAS

Leeb
BALKONE ZAUNE

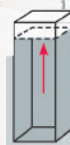


WALTER SCHLENK, Mobil: 0151 15642347
LEEB-BALKONE.COM

BLOMENHOFER

- ▼ Küchen individuell mit Chefberatung
- ▼ Perfekte Montage durch eigenes Schreinerteam
- ▼ Einbauschränke nach Maß
- ▼ Freistehende Schränke, Garderoben
Jugendzimmer, Büros
Hausarbeitsräume

SEIT 45 JAHREN IHR
ZUVERLÄSSIGER PARTNER,
WENN'S UM EINRICHTEN GEHT!



**HÖHENKÜRZUNGEN
OHNE MEHRPREIS!**



**BREITENKÜRZUNGEN
OHNE MEHRPREIS!**



**TIEFENKÜRZUNGEN
OHNE MEHRPREIS!**

EINKAUF GANZ BEQUEM:

**WIR HOLEN SIE ZUHAUSE AB UND BRINGEN SIE
WIEDER ZURÜCK!**

Küche

Wohnen

Schlafen

MÖBEL BLOMENHOFER

Fürther Straße 27 a · 90587 Veitsbronn-Siegelsdorf
Tel. 0911 / 75 13 06 od. 0911 / 69 30 20

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 18.00 · Sa. nur nach Vereinbarung
www.moebel-blomenhofer.de · info@moebel-blomenhofer.de

TOTO

ERFRISCHEND ANDERS
WASHLET® – Das Original aus Japan
 Erleben Sie die sanfte Reinigung mit warmem Wasser

MIT UNS SCHNELL UND SAUBER EINGEBAUT!



Rebelein
 Heizung · Sanitär
 Solartechnik

Tel.: 0911-7658134, info@badpartner.net,
 www.badpartner.net

MIT PROFI
 SCHNELL ZUM EIGENEN
WASHLET®!

Parkettrenovierung staubfrei!

Wir schleifen Parkett, Dielen, Fertigparkett,
 Treppen, Arbeitsplatten ...

werkSCHÖPFUNG
 Schreinerei Parkettlegerei Meisterwerkstatt

Dieter Deifel · Pfälzer Str. 28 · 90518 Altdorf
 Tel. 0160/91 3363 04
 www.werkschoepfung.de · dieterdeifel@werkschoepfung.de



EG-Solarsysteme

Ihr Partner in der Region

Verbau + Erweiterung von Photovoltaikanlagen

Maisweg 14 | 90513 Zirndorf | Tel. 0911 / 923 158 - 54
 info@eg-solarsysteme.de | www.eg-solarsysteme.de

Die FREI LUFT GALERIE –

die Stadt Fürth wird
 vom 30.06. – 29.09.2024 zur Galerie



Die FREI LUFT GALERIE belebt in diesem Sommer zum vierten Mal den öffentlichen Raum der Stadt mit Skulpturen, Wandgemälden, Installationen und Aktionen, die zum Mitmachen oder zum Entdecken einladen. Projektpartner sind in diesem Jahr das Helene-Lange-Gymnasium, die Galerie in der Promenade und die Galerie Foerstermühle.

Die Eröffnung fand am 30.06. statt: Annika Schweizer und Johanna Deffner starten an der Ecke Schwabacher Str. / Marienstraße in der Wanderbaumallee die Aktion Pop Up Cornern. Das Simit Haus bot zur Vernissage Snacks und Getränke an. Alle mitwirkenden Künstler:innen waren in der Zeit von 14-17 Uhr an ihren Werken anzutreffen. Die Abschlussveranstaltung fand im Café Badehaus des Kulturorts Badstraße 8 statt. Veranstalter ist der Kulturring C in Kooperation mit dem Kulturamt Fürth und der Kulturkarte SENF.xyz.

Infos zu den mitwirkenden Künstler:innen und den diversen Locations sind zu finden unter <https://senf.xyz/events/freiluftgalerie>. Der Besuch der einzelnen Werke im öffentlichen Raum ist lohnenswert und kann noch bis zum 29. September erfolgen.

Textquelle: freiluftgalerie@senf.xyz in einer Bearbeitung der Redaktion

ANZEIGE

Urlaub findet dieses Jahr auf Balkonien statt

Balkoninstandsetzung macht Zeit daheim zum Vergnügen

Auch in diesem Jahr wird sich der Urlaub für viele von uns anders gestalten als gewohnt. Statt Mittelmeer-Strand oder Nordsee-Insel stehen Balkonien und Terrassen hoch im Kurs. Wohl denen, die eine schöne und intakte Freifläche besitzen. Doch nicht immer sind Balkone und Terrassen so gepflegt, dass man sich gerne dort aufhält. Wer die Außenflächen für den nächsten Sommer und darüber hinaus fit machen möchte, sollte daher jetzt damit anfangen – am besten mit Expertenhilfe. Reinhard Rascher aus Rückersdorf ist ein solcher Exper-

te. Mit seinem Unternehmen HBB Bau GmbH gehört er zum bundesweiten Sanierungsnetzwerk Getifix und hat jahrelange Erfahrung mit der Instandsetzung von Freiflächen. „Risse im Beton, marode Geländer und defekte Fugen sind leider eher die Regel als die Ausnahme, da Freiflächen Wind, Wetter und Temperaturschwankungen ausgesetzt sind“, berichtet Reinhard Rascher. Ein neuer Belag und eine frische Optik sind häufig nicht ausreichend.

Mit dem Getifix System für Balkone und Terrassen haben Eigentümer die Gewissheit, dass sie nicht nur einen attraktiven, neuen Belag mit geschlossener Fuge erhalten, sondern auch eine wasserdichte Abdichtung. Diese sorgt dafür, dass die Oberflächen lange schön bleiben und verhindert, dass Feuchtigkeit die Bausubstanz angreift. „Die Sanierung mit unserem System geht in der Regel sehr schnell.

Da wir alle Arbeiten selbst übernehmen, muss der Kunde keine anderen Gewerke beauftragen“, erklärt Reinhard Rascher. Eine Sanierung erfolgt unabhängig von der Witterung, solange es frostfrei ist. Mit dem Urlaub auf dem neuen, wunderschönen und intakten Balkonien könnte es also klappen. Weitere Informationen gibt es unter www.getifix.de/hbb.

SANIERUNG VON FEUCHTIGKEITSSCHÄDEN *Wir helfen schnell!*

- ➔ Balkoninstandsetzung, Bauwerksabdichtung, Innendämmung und Schimmelpilzsanierung
- ➔ Beratung & Analyse, Sanierung vom Fachbetrieb

(0911) 98 06 29 74 HBB Bau GmbH · Gartenweg 4 · 90607 Rückersdorf

www.getifix.de/hbb

GETIFIX

Neue Elektro-Kühlfahrzeuge für die Fürther Tafel e. V.

von Henning Nürnberg



Ein Nachmittag der Freude: Die Fahrzeug- und Schlüsselübergabe für die beiden Mercedes-Benz eVitos an die Fürther Tafel e. V. mit (v. l.) Stefan Conrad (Präsident Lions Club Zirndorf), Günther Neumann (Vorsitzender Fürther Tafel e. V.), Stefano Palombo (Präsident Lions Club Zirndorf-Franconia), Thomas Mader (Past Präsident Lions Club Cadolzburg) und Oliver Stier (Vizepräsident Lions Club Cadolzburg) Foto: Henning Nürnberg

Für die Fürther Tafel e. V. war dieses Ereignis ein echtes Sommermärchen. In der Mercedes-Benz-Niederlassung Nürnberg, Filiale Fürth (Schwabacher Straße 380), konnte der Vorsitzende Günther Neumann zwei neue elektrisch betriebene Kühlfahrzeuge der Marke Mercedes-Benz eVito im Gesamtwert von 140.000 Euro entgegennehmen.

Neben Eigenmitteln aus Förderbeiträgen konnte die Anschaffung nur durch Sponsoringmaßnahmen der Deutschen Fernsehlotterie in Höhe von 50.000 €, dem größten Einzelbetrag in der Geschichte der Fürther Tafel, sowie Spenden der Lions Clubs Zirndorf, Zirndorf-Franconia und Cadolzburg in Höhe von 25.000 € ermöglicht werden. Die beiden eVitos komplettieren nun den Fuhrpark, zu dem gegenwärtig noch jeweils zwei Sprinter und VW-Busse gehören. „Damit leisten wir unseren ganz persönlichen Beitrag für die Umwelt, die Reduzierung des CO₂-Ausstoßes und damit gegen den Klimawandel“, betonte Neumann beim Ortstermin anlässlich der Fahrzeugübergabe.

ANZEIGE

Soluwa – so geht Energie:

Seit über 15 Jahren erfolgreich im Photovoltaikmarkt

Die Soluwa GmbH in Schwaig bei Nürnberg installiert seit mehr als 15 Jahren erfolgreich Photovoltaikanlagen für Privatleute und Gewerbekunden in der Metropolregion. „Seitdem haben wir alle Höhen und Tiefen im Photovoltaikmarkt erleben dürfen“, sagt Ralf Kinauer, Mitbegründer und Geschäftsführer.

„Unser Focus auf hohe Qualität bei der Installation von Photovoltaikanlagen, Stromspeichern und Ladestationen sowie die Auswahl hochwertiger PV-Komponenten hat uns zufriedene und treue Kunden beschert“, ergänzt der weitere Gründer und Geschäftsführer Klaus Kexel.

„Mehr als 1.000 Kunden schätzen auch unseren After-Sales-Service, denn jede Anlage soll mindestens 25 bis 30 Jahre Freude bereiten“, sagt Kinauer. Rund 20 Mitarbeiter arbeiten für und mit der Soluwa, sodass jede Anfrage von Privat- und Gewerbekunden – von der Beratung über die Auswahl der Komponenten bis hin zur Installation – schnell umgesetzt werden kann.

www.soluwa.de

Weber
Das Bad Die Heizung

- Beratung, Planung, Ausführung
- Badumbau zum Festpreis
- Seniorenbäder / barrierefreie Bäder
- Staubfreikonzept
- Erneuerung sämtlicher Wasser-, Heizungs- und Gasleitungen

Voltastr. 8 – 90766 Fürth
☎ 0911 73 75 00
www.weber-dasbad.de

Ihr Spezialist für Elektro-Hausgeräte

HÄNDEL

Hausgeräte Markus Mehl e.K.

BOSCH

SIEMENS

AEG

Miele

LIEBHERR

Constructa



Unsere Öffnungszeiten:

Mo. 9-17 Uhr

Di. 9-14 Uhr

Mi. 9-19 Uhr

Do.+Fr. 9-17 Uhr

Soldnerstr. 39 in 90766 Fürth
www.haendel-fuerth.de • Tel. 0911-777961

Wir kaufen Ihr Altauto!

– Schrottautos & Schrott –

Kostenlose Abholung!

Susi Krause · Tel. 09123/12461 o. 0172/8518247

SOLUWA[®]

So geht Energie.

Seit 15 Jahren.
In der Metropolregion.

**Photovoltaik
Stromspeicher
Ladestationen**

- Über 15 Jahre Erfahrung
- Jetzt: Günstige Finanzierung ihrer PV-Anlage ohne Schufa-Eintrag

SOLUWA GMBH, 0911 378409-0, info@soluwa.de, www.soluwa.de

GARTENSERVICE ROTH

bekannt für prompte,
zuverlässige und gewissenhafte
Serviceleistungen für Ihren Garten

- Dauerpflege auch in Ihrer Abwesenheit
- komplette Pflege von Privatgärten und Anlagen
 - Hecken- und Gehölzschnitt
 - Obstbäume schneiden
- Baumfällungen mit Wurzelstock roden und fräsen
 - Sturmschäden und Hebebühnen-Arbeiten
 - Rollrasenverlegung
- Rasenanlagen erneuern oder wiederherstellen
 - Pflanzungen
- Lieferungen und Entsorgungen
 - LKW mit Ladekran

Inh. Gerhard Roth
Banderbacher Weg 5 - 90768 Fürth
Tel. 0911 / 72 13 78 Fax 0911 / 72 13 83
Mobil 0171 / 407 58 30

**Mitarbeiter (m/w/d)
für Gartenarbeiten gesucht**

Der Gartentipp vom Fachmann



Baumschulen & Rosenkulturen

Michael Popp

Fliederweg 11, Puschendorf · Tel.: 09101 / 2121
www.baumschule-popp.de



Reinhold Popp

Auf Wasserabfluss im Kübel achten

Stauässe kann atmungsaktiven Gehölzwurzeln in kurzer Zeit böse zusetzen und Wurzelfäulnis nach sich ziehen. Achten Sie beim Kübelkauf auf ausreichend große Abzugslöcher, durch die das Wasser schnell ablaufen kann. Legen Sie beim Eintopfen eine Drainageschicht aus Tonscherben oder Blähton auf den Kübelboden. Darüber packen Sie etwas Gemüsevlies, bevor Sie die eigentliche Kübelerde einfüllen. Das Gemüsevlies wirkt wie ein Sieb, trennt Erde und Drainageschicht und verhindert so, dass eingeschwemmte Erdbestandteile den Weg des ablaufenden Wassers blockieren.

Frauenmantel schneiden

Das fortlaufende Ausschneiden der Blüten fördert eine zweite Blüte dieser unkomplizierten Stauden. Schneiden Sie aber immer nur die Blütenstiele erdnah ab. Schonen Sie beim Schnitt das Laub der Pflanzen.

Schmetterlingsstrauch/Sommerflieder

Jetzt beginnt die Blüte dieser Faltermagneten, die enorm stark von Schmetterlingen aller Arten angefliegen werden. Buddleien lieben einen sonnigen Standort mit durchlässigem Boden. Ihr herbaromatischer Duft lockt nicht nur Schmetterlinge an. Auch Gartenfreunde können sich dem Duft der etwa mannshohen Blütensträucher kaum entziehen. Die Blütenfarben reichen von weiß, rosa, rot bis hin zu gelb und violett. Die Rispen erreichen teils Längen von über 50 cm. Buddleien sind schnellwüchsige Gehölze, die rasch kahle Gartenwinkel begrünen. Ein radikaler Frühjahrsschnitt sichert die sommerliche Blütenfülle. Es sind auch Zwergsorten vom Sommerflieder im Handel erhältlich, die sich perfekt als Kübelpflanze für Terrasse und Balkon eignen, aber natürlich auch in den Garten gepflanzt werden können.

Passend dazu haben wir als Monatsangebot im Juli verschiedene Sorten von Zwerg-Sommerflieder! Nähere Informationen hierzu finden Sie auf unserer Homepage: www.baumschule-popp.de

Interview mit den Zeitarbeitsmanagerinnen:

ANZEIGE

Ingrid Hofmann und Tochter Sonja Heinrich (I. K. Hofmann GmbH)
von Henning Nürnberg



Foto: I. K. Hofmann GmbH

BK: Anfang August startet die 2. Fußball-Bundesliga in die neue Spielzeit. Was trauen Sie – als Hauptsponsorin und glühendem Fan – der SPVGG GREUTHER FÜRTH in der neuen Saison zu?

Ingrid Hofmann: Ich gehe davon aus, dass Alex Zorniger daraus eine leistungsfähige Mannschaft entwickelt. Wünschen würde ich mir, dass wir uns in der ersten Hälfte der Tabelle behaupten können und vielleicht immer einen Platz vor dem 1. FCN liegen.

BK: Mehr als die Hälfte des Jahres ist schon wieder vorbei. Wie fällt Ihre geschäftliche Zwischenbilanz für 2024 aus und welche Pläne stehen für das zweite Halbjahr auf der Agenda?

Ingrid Hofmann: Seit 2020 haben wir ja mit den unterschiedlichsten Herausforderungen zu kämpfen, seien es Pandemie, Lieferkettenabbrüche, Auswirkungen Ukraine-Krieg oder Energiekrise. So war es ein herausragender Erfolg, dass unser Umsatz im letzten Jahr noch gestiegen ist. Weiteres Wachstum war im ersten Halbjahr 2024 aufgrund der allgemeinen wirtschaftlichen Entwicklung nicht möglich, sodass tatsächlich unsere Erwartung und Anstrengung auf das 2. Halbjahr fokussiert sind, wobei sich die Region Franken ganz erfreulich entwickelt.

BK: Das Thema Künstliche Intelligenz gewinnt auch in mittelständischen Unternehmen zwangsläufig immer mehr an Bedeutung. Wie hat sich die I. K. Hofmann GmbH in der Richtung aufgestellt?

Sonja Heinrich: Mit meinem Team in unserer Tochtergesellschaft in den USA haben wir bereits in 2020 und 2021 viel mit Automatisierung und KI experimentiert sowie gemeinsam mit etablierten Partnern und Start-Ups einzelne Prozesse komplett digitalisiert.

Unser Ziel war natürlich eine Effizienzsteigerung, wobei wir aber in der Wertschöpfung auf den „Human Factor“, also unsere internen Mitarbeitenden in der Rekrutierung bzw. bei der Kundengewinnung, nie verzichten wollten und werden. Dabei geht es uns vorrangig um die Entlastung von sich wiederholenden Aufgaben und administrativen Tasks.

Im vergangenen Jahr starteten wir die erste Pilotphase unseres virtuellen Recruiters „Jamie“. Jamie ist ein virtueller Sprachbot, der direkt Kontakt zu unseren Bewerbern aufnimmt. Das heißt, er ruft an und – sollte er den/die Bewerberin nicht erreichen – meldet er sich via E-Mail oder SMS und vereinbart so einen späteren Telefontermin. Das geschieht sehr real und mit verschiedenen Dialekten. Natürlich ist Jamie mit unserer gesamten Softwarelandschaft verbunden. Im Gegensatz zu einem menschlichen Recruiter kennt Jamie kein Wochenende und kontaktiert den Bewerber im Durchschnitt bereits sechs Minuten nach dem Versenden der Bewerbung.

Sommerglück in der kleinen Bücherei der Herzen

Luca ist überglücklich: Bald heiratet sie ihre Jugendliebe Adrian. Die Hochzeit findet in Howth statt, wo ihre beste Freundin Kate die Rainbow-Hearts-Library führt. Obwohl sich Luca im irischen Dorf wie zu Hause fühlt, steckt sie in den Vorbereitungen fest und fühlt sich von Adrian alleingelassen. Als Emilio, ein Freund von Kate, Luca seine Hilfe anbietet, nimmt sie diese gern an. Die Unterschiede zwischen Adrian und Emilio werden Luca immer bewusster, und trotz ihrer Gegenwehr kommt sie dem charmanten Italiener näher... **12,99 €**, ISBN: 978-3-404-19351-6



3 x ein Buch „Sommerglück in der kleinen Bücherei der Herzen“

Senden Sie das Stichwort „Sommerglück“ bis zum 26.07.2024 an verlosung@verlag-hopfner.de.

Der Rechtsweg ist ausgeschlossen! Ihre Daten werden ausschließlich zur Gewinnermittlung verwendet und nach der Ziehung vernichtet.

Recruiting Trends 2024 – Fachkräfte gewinnen und halten

Ende Juni veranstaltete „Der Mittelstand BVMW“ seine „Recruiting Trends 2024“ in den Räumen der I. K. Hofmann GmbH in Nürnberg.

Nach einem kurzen Grußwort von Ingrid Hofmann, Gründerin und Alleingesellschafterin der I. K. Hofmann GmbH, beleuchtete Aram Azimi, Innovationsmanager bei I. K. Hofmann, die transformative Rolle der KI an der Schnittstelle zum Recruiting.

Hofmann Personal testet Künstliche Intelligenz, um Prozesse zu optimieren und die Customer-Journey – auch im Hinblick auf die menschliche Interaktion – zu verbessern. Von Chatbots im Text- und Audioformat im Bewerbungsprozess über virtuelle Mitarbeitende bis hin zum Aufbau des eigenen HofmannGPT: Der Vortrag hat die Stakeholder des Mittelstands inspiriert.

Weitere Themen waren:

Dr. Florian Zimmermann vom



(hintere Reihe, v. l.) Marius Raubacher (Regionalgebietsleiter der I. K. Hofmann GmbH für die Metropolregion Nürnberg), Aram Azimi (Innovationsmanager der I. K. Hofmann GmbH), Dr. Florian Zimmermann (wissenschaftlicher Mitarbeiter am Institut für Arbeitsmarkt- und Berufsforschung – Forschungsdatenzentrum), Ingrid Hofmann (Geschäftsführende Alleingesellschafterin der I. K. Hofmann GmbH) und Edgar Jehnes (Veranstalter, BVMW Metropolregion Nürnberg)

(vordere Reihe, v. l.) Andrea Kipf (Geschäftsführerin der CG TEC Carbon- und Glasfasertechnik GmbH in Spalt) und Stefan Scheller (Fachberater Personalmarketing bei der DATEV eG)

Institut für Arbeitsmarkt- und Berufsforschung lieferte interessantes Datenmaterial zu den Themen, warum Angestellte den Job wechseln, was sie von einem Job erwarten und welche Themen ein Unternehmen intern lösen muss, um Fachkräfte zu gewinnen.

Andrea Kipf von CG Tech und Glasfasertechnik GmbH berichtete, wie ihr kleines mittelständisches Unternehmen es schafft, in der ländlichen Umgebung von Roth Azubis zu finden und zu halten.

Stefan Scheller von der DATEV erzählte, wie das Unternehmen sehr erfolgreich seine eigenen Angestellten zusammen mit neuen Technologien nutzt, um neue Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter zu gewinnen.

Anm. d. Red.: GPT ist die Abkürzung für „Generative Pre-trained Transformer“. ChatGPT nutzt künstliche Intelligenz, um menschliche Sprache zu verstehen und so eine der menschlichen Sprache ähnelnde Antwort zu erzeugen.

Text: I. K. Hofmann GmbH

STELLENANGEBOTE



**Fahrschule Schäfer
Fürth**

Mit Spaß zum Erfolg

-Fahrlehrer/in (m/w/d) gesucht-

Vach-Poppenreuth-Burgfarnbach-Klinikum
PKW - LKW - Motorrad (Theorie auch im Winter)

Tel.: 0911 - 76 58 395 www.fahrschulefürth.de

Sie finden uns auch im Internet: www.verlag-hopfner.de

Fahrer (m/w/d)

mit Führerscheinklasse B auf Minijob-Basis aus und für den Landkreis Fürth

z.B. Großhabersdorf, Wilhermsdorf, Langenzenn, Cadolzburg für den täglichen Schülerverkehr in Fürth gesucht.



Info erhalten Sie von Mo - Fr unter Tel.: **0911 / 749 37 0** oder senden Sie uns Ihre Bewerbung per E-Mail: info@apz-reisen.de



Wir bekommen die Awards, Sie unsere ausgezeichneten Mitarbeiter.

Wir wissen dass wahre Exzellenz von innen kommt. Deshalb zieht unsere preisgekrönte Arbeitsplatzkultur die Besten der Besten an – und genau diese Talente stellen wir Ihrem Unternehmen zur Verfügung. Warum sich mit weniger zufrieden geben?



hofmann.info

Personal
HOFMANN®

KLEINANZEIGEN

BAD

Frisch-Dienstleistungen übernimmt Badrenovierung, komp. Behindertengerecht, Bäder, kompl. Innenausbau, Rrenovierungen und vieles mehr.
☎ 0160-99 50 86 43

GARTEN

Gartenservice Ramm

Ihr Partner rund um den Garten,
Pflastern, Neugestaltung, Pflege,
Teichbau, Obstbaumschnitt
Rode- und Schneidearbeiten
☎ 0152-33998044

IMMOBILIENGESUCHE

Privat: Suche kleine Wohnung zum Kauf ☎ 0911-14 88 52 64

SUCHE Mehrfamilienhaus v. Privat
☎ 0911-36069650

KAUFGESUCHE

Suche Pelze und Uhren aller Art
☎ 0911-25 34 62 86, zahle fair

Suche Stand- und Wanduhren, Kuckucksuhren, Armbanduhrn und Taschenuhren, Münzen, Porzellan, Zinn, Besteck ☎ 0151-66 44 03 31

KFZ / ZWEIRAD

Barankauf v. PKW auch hohe km
☎ 0911-66 60 60

Wir kaufen Wohnmobile
+ Wohnwagen ☎ 03944-36 160,
www.wm-aw.de (Fa.)

Suche: Gebrauchtmotorräder,
Unfall oder Totalschaden, 125er,
Roller, zahle bar bei Abholung.
☎ 0172-60 19 085

Fränkische Firma kauft Ihr Auto oder Motorrad! ☎ 0911-5485000 / 0170-5485000

RADIO & FERNSEHEN

Fernseh-Leidenberger
Verkauf und Reparatur-Service
☎ 0911-73 66 00 - Kundendienst

RUND UMS HAUS

Feuchte Mauern? Schimmel? Salpeter?

Erfolgreich seit über 40 Jahren:
Trockenlegung von feuchten und nassen Wänden, Kellern und Tiefgaragen.
Schimmelpilz verhindern, Hausschwamm und Setzungsrisse im Mauerwerk beseitigen.
Für ein kostenloses Angebot einfach anrufen:
bautenschutz.katz GmbH ☎ 0 91 22 / 79 88-0
Ringstraße 51 · 91126 Rednitzhembach
www.bautenschutz-katz.de

FEUCHTE WÄNDE ? NASSER KELLER ?

0800 / 98 77 664

BKL LÜCKEMEIER
BAUWERKSABDICHTUNG
...garantiert trockene Wände

Kostenloser Erstbesuch vor Ort

www.bauabdichtung-nuernberg.de

UNTERRICHT/NACHHILFE

franken nachhilfe

Nachhilfe-Coaching-Lernbegleitung
Individuell und nachhaltig - bei Ihnen zu Hause
0911 / 9716768 - www.frkennachhilfe.de

STELLENANGEBOTE

Suche Hobbyhandwerker im Landkreis Fürth, alle Gewerke, ab sofort, für Hausmeistertätigkeit
☎ 01525-66 24 514

WOHNUNGS AUFLÖSUNGEN

SUSI HOLT SCHROTT!

Kostenlose Abholung v. Altmetall + Schrott

Ankauf Altfahrzeuge, Transporter, Busse, Autos

☎ 09123-12461 od. 0172-8518247

VERSCHIEDENES

JUWELIER SANDKÜHLER

PFANDKREDIT
GOLDANKAUF
GOLDSCHMIEDE

Königstr. 8 · 90402 Nürnberg · 0911 / 23 77 26 0 · juwelier-nuernberg.de

EIN HERZ FÜR TIERE

Alles hat ANZEIGE
seinen Preis

Die tierärztliche Gebühren-
ordnung schafft Transpa-
renz und Verbindlichkeit



Ob Hund oder Katze: Jedes Tier
muss früher oder später mal zum
Arzt. Foto: DJD/Agila/Friends
Stock - stock.adobe.com

(DJD). Julia hatte bisher nur
geringe Kosten für ihren
Kater Loki. Nachdem seine
blutige Nase genäht werden
musste, informiert sie sich
über Behandlungskosten.

Im Internet stößt sie auf die
GOT, die Gebührenordnung
für Tierärztinnen und Tier-
ärzte. Was das ist, erklärt
Franziska Obert von der Agila
Hausterversicherung: „Die
GOT bildet einen gesetzli-
chen Rahmen, in dem Tier-
arztpraxen und -kliniken ihre
Leistungen abrechnen dürfen
beziehungsweise müssen.“

Die Verordnung regelt ein-
heitlich, wie viel Geld eine
Tierärztin oder ein Tierarzt
für bestimmte Leistungen
verlangen darf. Das sorgt für
Transparenz und Verbindlich-
keit.“ Details dazu gibt es zum
Beispiel unter www.agila.de/
GOT. Um Loki immer optimal
medizinisch versorgen zu
können, beschließt Julia, eine
Hausterversicherung abzu-
schließen.

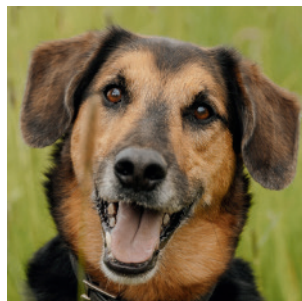
Tierhilfe Franken e.V.

So viele Hunde, die ein neues Zuhause suchen!

Derzeit wird täglich, aus unterschiedlichen Gründen, ein Tier bei uns abgegeben. Wir sind verzweifelt. Unsere Tiere leben im Tierhilfshaus (ohne Zwinger) oder bei Pflegefamilien - Übergangsfamilien, denen wir alle Kosten erstatten, bis wir den Hund in ein neues, endgültiges, passendes Zuhause vermitteln können.

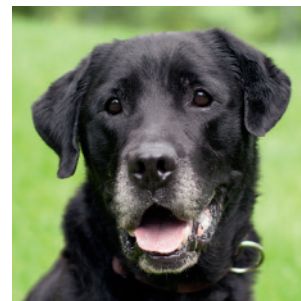
Daher unsere große Bitte:

Werden Sie Pflegefamilie oder schenken Sie einem Tier ein Zuhause. DANKE!

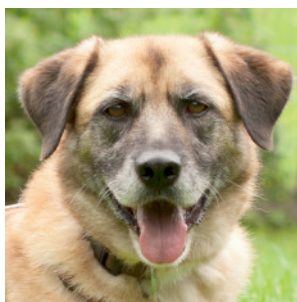


Rockster (6 J./kastr./Labrador)
ist ein echter Gemüthund. Er hat ein an-
genehmes Wesen u. den typ. Appetit von
einem Labrador. Er fährt gut im →
Auto mit u. läuft schön an der Leine.

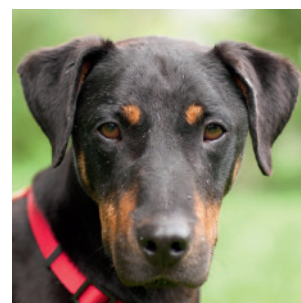
Chapi (4 J./kastr./Terrier Mix)
ist quirlig u. aktiv, versteht sich auf Anhieb
gut mit Artgenossen u. ist absolut liebens-
wert. Vermittlung auch in eine Wohnung.



Snorre (6 J./kastr.)
liebt ausgedehnte Gassirunden
u. läuft auch neben dem Fahr-
rad her. Hat er Vertrauen, ist er
ein Mega Kuschelhund. Wegen
dem Kleinkind muss er die Fam.
verlassen. Tolles informatives
Video auf unserer Homepage.



Starlet (7 J./kastr.)
Sehr menschenbezogen ist Starlet. Sie läuft schön an der Leine u.
macht gut ihre Kommandos, ein Pfiff und sie ist da.



**Wir suchen dringend Helfer für Telefondienst und
Gassigeher im Tierhilfshaus Betzenstein**

Postanschrift: Tierhilfe Franken e.V., Neunkirchener Str. 51, 91207 Lauf

☎ 09244/9823166 ▪ 0911/7540438 ▪ 09152/921890 ▪ www.tierhilfe-franken.de

Spendenkonto: IBAN: DE60 7605 0101 0005 4970 11, Sparkasse Nürnberg

Sie finden uns auch im Internet: www.verlag-hopfner.de

Tierfoto gesucht



Gewinnerin im Juli: Die süße, verschmuste Maja.
Das Bild wurde von Eva-Maria Häusinger eingesandt.

Wir laden Sie wieder dazu ein, uns Ihr Lieblingstierbild an
verlosung@verlag-hopfner.de zu schicken (Kennwort:
Tierliebling). Das schönste Bild drucken wir in der nächst-
möglichen Ausgabe ab.

Als kleines Dankeschön belohnen wir jede Veröffentlichung
mit 10,- € in bar. Bitte geben Sie dazu Ihre postalische
Adresse an. Einsendeschluss ist der 26.07.2024.

*Der Rechtsweg ist ausgeschlossen,
Ihre Daten werden nach der Ziehung vernichtet.*

IMPRESSUM

Das Magazin BLAUER KURIER CITY FÜRTH
erscheint monatlich und wird kostenlos in nahezu
jeden Haushalt (ausgenommen Werbeverweigerer)
im Verteilgebiet zugestellt.

HERAUSGEBER:
VERLAG HOPFNER Werbeagentur + Verlag
Wolfgang Hopfner
Geissestraße 13, 90439 Nürnberg
Tel.: 0911-941508-0, Fax: 0911-941508-19
E-Mail: info@verlag-hopfner.de
Internet: www.verlag-hopfner.de
Ust.-Idennummer: DE133447951

ANZEIGEN VERANTWORTLICH
Karin Tonesz 0911 - 941508-14
redaktion@verlag-hopfner.de
Geissestraße 13, 90439 Nürnberg

ANZEIGENANNAHME
Henning Nürnberg 0170-4898139
Peter Nitschke 0911-9748053

STELLENANZEIGEN
Barbara Härtl 0911-941508-17

REDAKTION VERANTWORTLICH
Karin Tonesz 0911 - 941508-14
redaktion@verlag-hopfner.de
Geissestraße 13, 90439 Nürnberg

REDAKTIONSLEITUNG CITY FÜRTH
Henning Nürnberg
henning.nuernberg@t-online.de

DRUCK Mediengruppe Attenkofer,
Straubing

VERTEILUNG Noris Werbung, Fürth
AUFLAGE 40.000
V.I.S.D.P. Wolfgang Hopfner

2024 alle KLEMM-Busse mit 5-Sterne-Luxus-Ausführung

FLUGREISEN:

Am Flughafen erwartet Sie unser KLEMM-Bus

KALABRIEN 8 Tage ab 1.799 €

29.09.- 06.10. Lipari - Vulcano - Stromboli LH-Flug ab München, 1/4 l Wein/Wasser 7 x HP inkl. 4 Ü auf Lipari, 2 Ü Tropea

GOLF VON NEAPEL 6 T ab 1.299 €

14.10. - 19.10.24 Flugreise inkl. Capri - Sorrent - Vesuv - Pompeji - Neapel - Amalfiküste - Paestum LH-Flug nach Neapel, 5 x HP 4-Sterne-H. inkl. 40 € Eintritte u. 1/4 l Wein/Wasser

SIZILIEN 8 Tage Flug ab 1.599 €

22.09. - 29.09.24 Palermo - Monreale - Piazza Armerina Tal der Tempel - Ätna - Taormina - Syrakus LH-Flug München - Palermo/Catania - M. 7 x HP 4-Sterne-H. Palermo u. Taormina inklusive Tagesausflug Lipari/Vulcano inkl. 90 € Eintritte u. 1/4 l Wein/Wasser

APULIEN 8 Tage Flugreise ab 1.599 €

06.10. - 13.10.2024 - 6 Ü am Meer! Trani - Gargano - Vieste - Matera - Lecce Castel del Monte - Alberobello - Bari Flug Air Dolomiti München - Bari - Mün. 7 x HP 4-Sterne-Hotels, inkl. 1/4 l Wein 4 x Vieste, 2 x Torre Canne, 1 x Bari

ANDALUSIEN 8 T Flug ab 1.599 €

27.09. - 04.10.24 + 06. - 13.10.24 Reiseleitung Uli Westerkamp Granada - Sevilla - Ronda - Cordoba - Marbella - Gibraltar - Malaga LH-Flug nach Malaga, inkl. 110 € Eintritt 7 x HP 4-Sterne-Hotels (5 Ü Granada)

PORTUGAL 8 Tage Flug ab 1.599 €

15. - 22.10.24 + 22. - 29.10.24 Algarve - Lissabon - Queluz - Sintra - Estoril - Alcobaca - Batalha - Porto - 7 x HP-Buffer in 4-Sterne-Hotels LH-Flug München - Faro/Porto - München

Algarve 19. - 26.11. 8 T Flug ab 1.449 €

Milde Temperaturen erwarten Sie! atemberaubende Steilküsten inkl. Schifffahrt an der Algarveküste Besuch einer Orangenplantage 7 x HP Buffet 4-Sterne-Hotel am Meer! inkl. Eintritte und 1/4 l Wein/Wasser

KASTILIEN 30.10. - 6.11. 8 T Flug 1.399 €

Avila - Segovia - Salamanca - Toledo - Madrid - El Escorial - Yuste - Guadalupe Avila - Segovia - Toledo - Madrid - Yuste 7 x HP in 3- 4-Sterne-Hotels, Ausflüge inkl. 40 € Eintritte u. 1/4 l Wein/Wasser

DOURO DUERO 12 Tage Flug 2.200 €

07.11. - 16.10.24 entlang des Douro 10 Tage von der Quelle bis zur Mündung ab Soria bis Porto - LH-Flug ab Nürnberg

BARCELONA 10. - 15.11. 6 T Flug 999 €

4 x HP 4-Sterne-Hotel Exe Cristal Palace inkl. Eintritte 50 €, Flug ab Nürnberg

CORNWALL 6 Tage ab 1.499 €

21.08. - 26.08.24 6 Tage Flugreise 20.08. - 27.08.24 8 Tage Bus/Schiff Brighton - Dartmoor NP - Plymouth - Bodmin Moore - Lanhydrock House - Land's End - St. Ives - Polperro - Bath - Stonehenge - London (Stadtrundfahrt) 6 x HP, 3 Ü am Meer! 1 Ü London, LH-Flug

FLUGREISEN:

mit Reisebegleitung örtlicher Reisebus:

MADEIRA 8 T 08. - 15.10.24 ab 1.599 €

inkl. Flug, 4-Sterne-Hotel am Meer 2 Tagesausflüge inkl. 2 Mittagessen, 2 Halbtagesausflüge, Lavadawanderung 7 x Buffet-Abendessen. Zimmer Meerblick

MALLORCA 8 Tage Flug ab 1.299 €

18.10. - 25.10.24 7 x Buffet-Abendessen. Zimmer Meerblick 4-Sterne-Hotel Playa Esperanza am Meer im April Flug ab Nürnberg

ZYPERN 8 Tage Flug ab 1.699 €

19.10. - 26.10.24 mit Nordzypern 7 x Buffet-Abendessen. Zimmer Meerblick

MALTA 8 Tage Flugreise ab 1.599 €

07.11. - 14.11.24 Flug ab München, inkl. Ausflüge/Eintritte 7 x Buffet-Abendessen. Zimmer Meerblick

Kanalinseln 8 Tage Flug ab 1.999 €

20.07. - 27.07.24 Jersey - Sark Guernsey 7 x HP im 4-Sterne-Hotel, LH-Flug

AZOREN 29.9. - 6.10. 8 T Flug ab 1.799 €

inkl. 2 Mittagessen, Wal-/Delfin-Tour SATA-Flug 7 x HP 5-Sterne-H. The Lince

KYKLADEN 04. - 11.10. 8 T ab 2.200 €

Santorini - Naxos - Paros - Mykonos-Delos 7 x HP, LH-Flug ab München

MAROKKO 03. - 12.11. 8 T ab 1.999 €

4 Königsstädte: Marrakesch - Rabat - Fés - Meknes. Straße der Kashbas, Air Benhadou - Atlasgebirge - Tondra-Schlucht 9 x HP, LH-Flug, inkl. Eintritte

MARRAKESCH 25. - 30.10. ab 1.299 €

inkl. Eintritte und Ausflüge mit Majorelle Garten (YSL), Anima Garten André Heller 5 x HP, LH-Flug ab Nürnberg/bis München

Busreisen im KLEMM-Bus

KORSIKA SARDINIEN ab 1.499 €

24.09. - 02.10. Bus/Schiff Korsika: Bastia - Ajaccio - Bonifacio Sard: Costa Smeralda - Alghero - Olbia 6 x HP 3- u. 4-Sterne-Hotels am Meer 2 Ü in 2-Bett-Kabinen, inkl. 1/4 l Wein

Flugreisen Klemm-Reiseleitung

Kappadokien 29.09. - 06.10.24 1.499 € 5-Sterne-Hotels - inkl. Ausflüge

Azoren neuer Termin 29.09. - 06.10.2024

inkl. Wal- und Delfinbeobachtung

USBEKISTAN 26.09. - 05.10.24

Samarkand - Buchara - Chiwa - Taschkent

DUBAI + VAE 26.10. - 03.11.24

Flug mit Etihad, inkl. Auffahrt Burj Khalifa

4/5-Sterne-H. 4 Ü Dubai - 3 Ü Abu Dhabi

MEXICO Dr. Gouda 03.11. - 17.11.24

Reiseleitung Dr. Morten Laugerud:

NEW YORK 25.09. - 30.09.24

TIBET beste Reisezeit 11.10. - 22.10.24

INDIEN „Diwali“-Fest 29.10. - 08.11.24

CHINA - Peking 11.11. - 24.11.24

mit Yangtse-Kreuzfahrt - Shanghai - Xian

SÜDAFRIKA 05. - 19.11. 15 T Flug 3.999 €

ideale Reisezeit! Infopaket anfordern!

inkl. Jeep-Safari Krüger NP, LH-Flug

NORWEGISCHE FJORDE ab 1.599 €

18.08. - 26.08.24 9 Tage Oslo - Geirangerfjord - Florö - Bergen 6 x HP, 1 x HP Color Line inkl. Getränke Hurtigrutenkreuzfahrt ab 130 €

NORDKAP 15 Tage ab 2.799 €

28.07. - 11.08. Bus/Schiff 3 x HP 2-Bett-Kab. Fähre, 9 x HP Hotels 2 Ü Lofoten/1 Ü Vesteralen/ 1 Ü Nordkap Helsinki - Stockholm - Weiße Nächte!

SKANDINAV. HAUPTSTÄDTE

05. - 11.09.24 7 T Bus-/Schiff ab 1.099 € Kopenhagen - Helsinki - Stockholm - Oslo 3 Ü Hotels, 3 x Ü in 2-Bett-Kab. DU/WC 4 x Skand. Abendbuffet inkl. Getränke 2 x Abendessen in den Hotels

RUMÄNIEN 11.-22.09. 12 T ab 1.599 €

Moldauklöster - Donaudelta - Bukarest-Schwarzmeerküste - Siebenbürgen.

PARIS - ILE DE FRANCE ab 1.099 €

23.08. - 28.08.24 6 Tage

Versailles - Chartres - Fontainebleau - Vaux-le-Vicomte, Auffahrt Eiffelturm, Seine-Schifffahrt - inkl. Eintritte 150 € 5 x HP inkl. Abendessen Montmartre

Schlösser Loire 31.08. - 05.09. ab 1.099 €

Blois - Chambord - Chenonceau - Tours Amboise - Villandry - Azay-le-Rideau Fontevraud - Troyes - inkl. 140 € Eintritt

CANAL DU MIDI 20. - 27.10. ab 1.199 €

Le Puy-en-Velay - „Viaduc Millau“ Perpignan - Toulouse - Albi - Carcassonne Schifffahrt auf dem Canal du Midi 3 Ü direkt in Carcassonne Altstadt!

Kurzreisen - Durchführung gesichert

August 2024

Holl. Nordseeküste - Texel 11. - 16.08.

4-Sterne-Hotel am Meer inkl. Buffet

Tschechisches Riesengebirge 03.-07.08.24

Glacier Express - Bernina 10. - 13.08.24

Brüssel - Brügge - Gent 13. - 16.08.24

Schlesien - Krakau 14. - 20.08.24

Spreewald RL Dr. Bahr 18. - 21.08.24

Heideblütenfest Lüneburg 23. - 26.08.24

Sylt-Amrum-Föhr-Hallig Hooe 25.-29.8.

Kroatien All Inclusive 31.08. - 07.09.24

September 2024

Ostfriesland - Norderney 01. - 06.09.24

Langeoog - 4-Sterne-Hotel am Meer

Piemont inkl. Trüffeluche 09. - 13.09.24

Wellness Insel Usedom 07. - 14.09.24

Rügen - Hiddensee 08. - 15.09.24

Südtirol - Ritten - Drei Zinnen 16. - 20.09.24

Venedig - Villen des Palladio 16. - 22.09.

Prag - Hotel am Wenzelsplatz 14. - 26.09.24

Kvarner Bucht - Hotel Opatija 27.09. - 02.10.

Oktober 2024

Friaul - Grado - Udine 07. - 11.10.24

Weinfest Bardolino 04. - 07.10.24

Comer See - Bernina Express 06. - 10.10.24

Kroatien Rundreise 8 Tage 10. - 17.10.

Venedig - Hotel im Zentrum 12. - 15.10.

Molveno - Brenta Dolomiten 07. - 10.10.

Gardasee Limone - All incl. 15. - 19.10.

Gardasee Bardolino Hotel Gritti 20. - 24.10.

Toskana: Pisa - Siena Luca 21. - 26.10.

Traubenfest Meran - Ü Meran 18. - 22.10.

Monaco - Nizza - Cannes 20. - 25.10.

Lago Maggiore - Hotel am See 21. - 25.10.

Cinque Terre - Hotel am Meer 25. - 29.10.

Inselhüpfen Kroatien 25. - 31.10.

Lagune von Grado - Bibione 27. - 31.10.

November 2024

Trüffelreisen 01. - 05.11. und 08. - 12.11.24

Reisen 2024

STUDIENREISEN IM KLEMM-BUS:

FRANKREICH: Elsass - Monaco
ITALIEN: Toskana - Umbrien - Veneto Gardasee - Comer See - Cinque Terre Friaul - Venedig - Lago Maggiore
PIEMONTE: Trüffel - Elba - Südtirol Marken - Lombardei - Emilia Romagna
OSTEUROPA: Polen - Masuren - Hohe Tatra - Böhmen - Mähren - Prag
BALKAN: Griechenland - Kykladen Kroatien - Slowenien
DEUTSCHLAND: Bodensee - Mosel Harz - Insel Sylt - Insel Rügen - Berlin Oberlausitz - Ostfriesland - Hamburg
SCHWEIZ: Glacier Express - Zermatt Mönch - Jungfrau - Eiger Nordwand
BENELUX: Belgien - Holl. Tulpenblüte Sommerreise Holl. Nordseeküste

Musikreisen 2024

09.08. - 11.08.24 Erfurt „Anatevka“
06. - 09.08. Lehar-Festspiele „Bettelstudent“
SONDERTERMIN ELBPILHARMONIE
Konzert für Klavier und Violine:
Mozart, Beethoven - Schumann
06. - 08.11.24 3 Tage Hamburg

FLUSSKREUZFAHRTEN

KLEMM-BUS und Reiseleitung oder Reisebegleitung (Douro - Donaudelta)
DEUTSCHLAND
Rhein - Mosel - Saar 13.09. - 18.09.24
FRANKREICH MIT A-ROSA - Flug möglich
Seine A-ROSA VIVA 03.10. - 10.10.24
Rhône A-ROSA LUNA 12.10. - 19.10.24

DONAU
Donau Royal 22.08. - 29.08.24

NIEDERLANDE UND BELGIEN
A-ROSA AQUA

Belgien & Niederlande 27.07. - 03.08.24

PORTUGAL MIT A-ROSA ALVA
Douro 09.10. - 16.10.24

KREUZFAHRTEN

MS ARTANIA mit Morten Laugerud
Norwegische Fjorde 28.08. - 04.09.2024

HURTIGRUTE Flugreise nach Bergen

11. - 22.09.24 RL Dr. Morten Laugerud
Kreuzfahrt Bergen - Kirkenes - Bergen

Sonderprospekt Radreisen 2024

Elbe: Prag - Dresden 28.07. - 02.08.24 799 €
Um den Kaiserstuhl 14. - 18.08.24 699 €
Saar - Mosel - Mare 28.08. - 2.9.24 880 €
Chiemsee - Tegernsee 25. - 29.09.24 699 €
Gardasee Nord 21. - 26.10.24 880 €
Lago Maggiore - Orta See 27. - 31.10. 599 €
Gardasee Süd 03. - 08.11.24 899 €

Wandereisen im Hauptkatalog

22. - 27.09.24 Meraner Waalwege:
Marlinger, Tscharser, Maiser, Algunder.
Führungen Schloß Juval und Schloß Tirol
Hotel in Meran inkl. Nachmittagsbuffet
21.08. - 24.08.2024 Elbsandsteingeb.
14. - 18.10.24 Lago Maggiore - Ortasee
Flugreisen: 08.10. - 15.10.24 Madeira
inkl. Flug, 4-Sterne-Hotel am Meer
7 x Buffet-Abendessen. Zimmer Meerblick
14. - 21.10.24 Lipari - Vulcano - Stromboli

„Reiseleiter
im Ohr“ –
Optimales
Hörerlebnis!

JOSEF KLEMM - OMNIBUS-REISEBÜRO

Friedhofstraße 21 • 91320 Ebermannstadt Tel.: 09194/722780

• e-mail: info@klemmreisen.com • www.klemm-reisen.de (neue website)

Bitte Reisekatalog 2024 anfordern! Sonderprospekte Flusskreuzfahrten 2024 - Radreisen 2024